



**COMHAIRLE AN  
AONTAIS EORPAIGH**

**An Bhruiséil, 7 Deireadh Fómhair 2013  
(OR. en)**

**14515/13**

---

**Comhad Idirinstitiúideach:  
2011/0154(COD)**

---

**VOTE 59  
INF 162  
PUBLIC 68**

**NÓTA**

---

Ábhar: – Toradh na vótála  
– Treoir ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir leis an gceart dlíodóir a fháil in imeachtaí coiriúla agus in imeachtaí a bhaineann le barántas gabhála Eorpach, agus maidir leis an gceart chun tríú páirtí a chur ar an eolas ar chailleadh saoirse agus chun dul i dteagmháil le tríú páirtithe agus le húdaráis chonsalacha i gcás cailte saoirse [An Chéad Léamh] (GR)  
- Glacadh an ghnímh reachtaigh  
An 3260ú cruinniú de CHOMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH  
(Ceartas agus Gnóthaí Baile)  
Lucsamburg, an 7-8 Deireadh Fómhair 2013

---

Tá toradh na vótála maidir leis an ngníomh reachtach thuasluaite i gceangal leis an nóta seo.

Doiciméid tagartha:

13768/13  
PE-CONS 40/13

a d'fhormheas COREPER, Cuid 2, an 25.09.2013

Tá aon ráiteas agus/nó aon mhíniúchán a rinneadh maidir leis an vótáil ar fáil ar láithreán gréasáin na Comhairle, faoi "Doiciméid", "Trédhearcacht Reachtach", "Achoimre Mhíosúil ar Ghníomhartha na Comhairle": <http://www.consilium.europa.eu>.

Subject Directive of the European Parliament and of the Council on the right of access to a lawyer in criminal proceedings and in European arrest warrant proceedings, and on the right to have a third party informed upon deprivation of liberty and to communicate with third persons and with consular authorities while deprived of liberty

7/10/2013



| <i>Vote</i>                                                                                                  | <i>Members</i> | <i>Votes Cast</i> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------------|
| <i>Yes</i>                | <i>24</i>      | <i>297</i>        |
| <i>No</i>                 | <i>0</i>       | <i>0</i>          |
| <i>Abstain</i>            | <i>1</i>       | <i>12</i>         |
| <i>Not Participating</i>  | <i>3</i>       | <i>43</i>         |
| <i>Total</i>                                                                                                 | <i>28</i>      | <i>345</i>        |

\* *qualified majority is reached if  
at least 228 votes in favour are cast  
by at least 13 of the 25 participating Council members*

*For information only:*

More: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>